

Palm Coast, FL

ENCABEÇADA PELO XERIFE STALY Dr. Caesar DePaço recebeu comitiva policial no Consulado

O Cônsul Honorário de Portugal na cidade de Palm Coast, estado norte-americano da Flórida, Dr. Caesar DePaço, recebeu no passado dia 23 uma comitiva do Flagler County Sheriff's Office nas instalações do Consulado de Portugal.

O grupo policial era comandado pelo xerife do condado, Rick Staly, e

incluía ainda três outros agentes da lei e da ordem.

O encontro serviu para que o Dr. Caesar DePaço conhecesse pessoalmente os dois cães-polícia que ofereceu àquele departamento que garante a segurança pública no condado de Flagler.

A oferta aconteceu no âmbito do espírito de coo-

peração há muito existente entre o Dr. Caesar DePaço e as forças policiais.

Os dois cães-polícia vêm substituir dois outros também oferecidos pelo Dr. DePaço que foram retirados da força policial por terem atingido a idade limite para estarem de serviço.



◀ O Cônsul Honorário de Portugal em Palm Coast, Dr. Caesar DePaço, nas instalações do Consulado com a comitiva policial; a seu lado esquerdo está o xerife Rick Staly, do Flagler County Sheriff's Office

DIA 11 DE SETEMBRO, 4.ª FEIRA Assembleia Geral no PACC

Está agendada para dia 11 de Setembro, a uma quarta-feira, no salão de festas do PACC (Portuguese-American Cultural Center) de Palm Coast, Flórida, uma Assembleia Geral de sócios.

O plenário terá lugar às 8:00 horas da noite.

A Assembleia vai obedecer à seguinte ordem de trabalhos: abertura da sessão, chamada de sócios, leitura e aprovação da acta da última assembleia, leitura de correspondência dirigida à mesa, aprovação do

relatório de contas, assuntos pendentes, apresentação e debate de assuntos de interesse para a colectividade e encerramento da sessão.

Pede-se desde já a participação de todos os associados nesta Assembleia, uma vez que os destinos do PACC dependem do envolvimento de toda a massa associativa.

Para mais informações, é favor ligar para o Centro através do número de telefone (386) 446-3910.

Participe!

Manassas, VA

VIRGINIA PORT. COM. CENTER Torneio de Futebol

O VPCC (Virginia Portuguese Community Center) de Manassas promove

...E matraquilhos

O VPCC de Manassas organiza dia 1 de Setembro, domingo, um Torneio de Matraquilhos nas suas instalações. A competição amigável terá início às 3:30 da tarde.

Haverá 20 bolos por equipa.

"Traz vontade de te divertir, traz vontade de ganhar e, claro, traz um parceiro e junta-te a nós neste fantástico torneio", é o convite que deixa a organização.

dia 1 de Setembro, domingo, um Torneio de Futebol amador de 6 X 6.

Já estão abertas inscrições para esta iniciativa desportiva, que se dedica a praticantes masculinos da modalidade. Garante-se pelo menos 4 jogos de 15 minutos cada, havendo um troféu para o 1.º e 2.º lugares.

Cada equipa terá de ter pelo menos 12 jogadores e a inscrição deve ter lugar até dia 29 de Agosto; o preço de inscrição é de \$300.

Para mais informações, é favor ligar para Pedro Sousa através do número de telefone (703) 541-8207.

Participe!

NINTH GOLF CLASSIC

 Thursday, Oct. 10th, 2019 To take place at LPGA International (Hills Course) 1000 Champions Drive Daytona Beach, FL 32124 USA (386) 274-5742	 Friday, Oct. 11th, 2019 To take place at PLANTATION BAY GOLF & COUNTRY CLUB 100 Plantation Bay Drive, Ormond Beach, FL 32174 Phone: 386.437.4844	 Saturday, Oct. 12th, 2019 To take place at PLANTATION BAY GOLF & COUNTRY CLUB 100 Plantation Bay Drive, Ormond Beach, FL 32174 Phone: 386.437.4844
 NORTH VS SOUTH	 PAES/PACC CLASSIC	
8:00 a.m. – Registration 9:00 a.m. - Shotgun Start	9:00 a.m. – Registration 10:00 a.m. - Shotgun Start	9:00 a.m. – Registration 10:00 a.m. - Shotgun Start
\$325.00 includes Golf fees for all three days, shirt and dinner on Friday and Saturday		
Golf Registration Deadline September 24th 2019		
All Tournament proceeds to benefit the PAES Scholarship		
 DUNKIN' DONUTS	Tournament Sponsor HACKNEY & ASSOCIATES A Retirement Risk Management Firm www.hackneyandassociates.com	Hole in One sponsor FLAGLER www.flagleredge.com
For Golf Information In Connecticut Contact: David Furtado 203-770-9790 Joe Teixeira 203-731-1775	For Golf Information In New Jersey Contact: Anthony Silva 917-572-7149	For Golf Information In New York Contact: Fernando Pereira 201-282-1418
For Golf Information In Florida Manuel Carneiro: 973-390-6112 * Samuel Prata: 203-770-4959 * Jack Almeida: 201-920-9193 * Ron Anderson: 386-264-1104		
Please visit the PAES website or email for details www.PAESFL.org or e-mail: info@paesfl.org		